

訂閱本報
刊登廣告
請多就近
利用各地
區代辦處

本報廣告組
電子郵件信箱:t say1119
@ms35.hinet.net
電話: 332374
傳真: 330884

金城地區
電話: 328728
金城鎮民族路90號

金湖地區
電話: 331525
金湖鎮山外里山外2-7號

金沙地區
電話: 0933699781
金沙鎮官澳36號 李 姬

烈嶼地區
TEL:363290 FAX:375649
手機: 0963728817
烈嶼鄉后頭34之1號

夏興地區
電話: 331818
0905372050
金湖鎮復興84號

毒品零容忍 緝毒犬支援偵檢



毒品是萬國公罪，向來都是各國海關的查緝重點，如何在第一線快速調查、檢驗，變成了反毒與防毒最重要的環節，且近年來毒品走私已國際化、組織化、企業化，藏毒手法更是日新月異，為截毒於關口，應善加運用緝毒犬，緝毒犬嗅覺靈敏、機動性高，使用範圍廣，而今金門已有緝毒犬將不定期於尚義機場執行偵測安檢工作，扮演著「金門守護神」的角色，而未來不僅在機場、港口，亦可持續擴大針對郵寄及超商到店包裹，執行緝毒犬巡檢任務，對不肖分子宣戰毒品零容忍之決心，嚴謹把關每個環節，不讓毒品有機可趁。

除反毒作為建構社會安全網的第一步，縣長陳福海也嚴正呼籲民眾切勿以身試法，相關單位應以鐵腕持續掃蕩毒品，向上溯源擴大偵辦，徹底打擊毒品犯罪，阻斷毒品源頭，並將反毒教育深入金門的每一個角落，積極消弭社會危害因子，讓金門成為安全健康、幸福宜居之福地。為拒毒於島外、截毒於關口、緝毒於境內，在地民眾也應提高警覺，畢竟落實反毒、拒毒需要全民總動員，需要你攜手與政府、警方共同防制毒品犯罪，讓我們的下一代遠離毒品的戕害。

為落實「無毒家園」、「拒毒於島外」政策，縣長陳福海支持對毒品零容忍的立場，特別指示金門縣警察局務必加強全面打擊毒品，自即日起，將不定期派遣偵檢犬及緝毒犬，在金門尚義機場入境通關處執行偵測安檢工作。透過內政部警政署金門縣警察局、航空警察局台北分局金門分駐所、海洋委員會海巡署金門岸巡隊的三方合作，以具體行動打擊毒品運輸，期有效拒毒於境外、截毒於關口，展現大家共同維護金門治安、全力守護縣民健康的決心。

因社會型態的改變，加之資訊科技的快速流通，全球藥物濫用與成癮問題日趨嚴重，且時下吸毒人口年輕化，販毒管道多元，且毒品是犯罪之源，造成的種種社會危害無不令人悚目驚心，也引發社會大眾普遍的擔憂。有鑑於此，歷年來，政府從刑罰調整、法律的修正、校園推廣反毒等層面都投入甚多心力，務求讓國人遠離毒品危害。也唯有將毒品從源頭大量查獲，才能降低毒品在市場流通的機會，自然就會減少吸毒人口。

吸毒的禍害眾所週知，而毒品對於人體、社會與國家的危害之深，致使不少國家對毒品製造、運輸、買賣的刑罰，普遍都採取重罰，甚至死刑伺候；而防毒、反毒不只是我國內政最重要的工作，也是全世界各國合作打擊的目標。然而在全世界各國合作打擊毒品與販毒雙方供需互利的狀況下，毒品問題實在難以完全根絕，因此吸食或販賣毒品而致犯罪的案件更是時有所聞。

縣議會第八屆第三次定期會

警消業務報告 議員關注緊急救護、毒品掃蕩等議題



金門縣議會副議長歐陽儀雄昨主持議會第八屆第三次定期會第八會次議程。(楊水詠攝)



許玉昭

洪成發

王國代

董森堡

唐麗輝

記者楊水詠／議會報導

金門縣議會第八屆第三次定期會昨第八會次警察局長、消防局業務報告議程，由議會副議長歐陽儀雄主持，議員唐麗輝、董森堡、王國代、洪成發、許玉昭在會中分別針對警消業務各項關注議題提出質詢和建議。

●議員唐麗輝表示，緊急救護是消防重要工作區塊之一，且攸關百姓的生命安全；消防局也用心的向外募款，台灣省城隍廟也捐贈消防局一部救護車，非常感謝公益單位對金門縣救護的援助，讓整個救護有更健全及充足能量，同時她並關注目前的救護車能量是否足夠的問題？

對此，消防局長呂英華表示，目前救護車有十四輛，並有標準及足夠的救護器材配備。另對於救護裝備汰舊換新的問題，呂英華表示每年都會定期更新，尤以救護車在這幾年透過民間捐助，車齡保持在七年以下，並配有12導程心電圖，是金門消防救護一個很大的助力。

唐麗輝亦關注救護配有精密儀器，救護消防人員是否有嚴正訓練計畫？救護組人員都指上線作業，以保障民眾生命安全。呂英華指出，12導程心電圖在金門救護是一很大的里程碑，亦感謝金醫協推動及解除一些疑慮的問題，目前七台都是民間捐助的，其中有兩台是高階的，總價值約四百萬元，並訂定有12導程心電圖訓練計畫，預計七月初、八月初可上線。

●議員董森堡表示，警察局長陳錦文至服務處拜會時，有提到義警義交人員有高齡化的情形，希望警方能檢討及盤點，若能適當增加使用民力，以分擔警力，讓社會更有秩序和安全。

針對警察局業務報告提到規劃擴大毒品掃蕩專案，董森堡指出同期毒品查獲的數量及重量比較，數量增加二十九件（由十八件變成四十七件），人數從二十三人增加至五十七人，並聽聞高層下令對於毒品查獲案件不發布新聞，有無此事？未來查獲毒品案是否

能發布相關新聞，以對於吸毒者有警戒的作用，並讓社會大眾對於警方查緝毒品案件和作為有所了解的情形。

對此，警察局長陳錦文表示，查緝毒品案件新聞發布因政策是向上溯源和斬斷源頭的毒品供應鏈，以及向下創根，適時追查轄境內所有使用毒品人口，因此在為斬斷源頭情況下，若發布新聞，藥頭會有所警覺，所以在新聞發布是採較謹慎的做法。董森堡表示，他有接到計程車或民衆反映現場至頭港「白牌車」非法攬客的問題，希望警局與監理單位聯合加強查緝作為，若一旦「白牌車」發生交通意外事故，對乘客的安全保障及金門觀光形象都有影響。

董森堡亦指出有家長陳情，邇來在宮廟附近，疑似宗教團體或打著占卜算命的人，且邀集年輕學童去從事相關的商業行為，擔心演變出詐騙事件，請警方加強查察，以維社區的安全。

董森堡表示，空拍機是最近最夯的新聞，對岸民眾利用空拍機飛至金門領空、投放傳單，甚至已飛至街區及在網路公告以增加流量，警方目前有多少反制干擾設備？陳錦文表示，警方目前已有兩具干擾機，董森堡建議警方先期觀察對岸喜歡玩空拍機網站，能夠及早掌握其空拍機行蹤，並提早作出反制作業，也跟中央爭取先進設備，以維護安全。

●議員王國代表示，最近在新聞報導看到消防隊員在滅火救災時，有打火兄弟犧牲的不幸事件，在今後滅火救災過程，金門消防局應注重 SOP 流程，以確保消防員的安全。對此，消防局長呂英華表示，救災安全一向是消防局重視的區塊，不管管訓或台灣訓練，都派員參訓，也加強指揮官訓練，SOP 流程都有，而且於新竹「晴空匯」大樓火警事件後，也馬上辦理訓練，希望讓消防同仁救災時顧及安全。

王國代指出，前不久台灣媒體有報導農民下田噴灑除蟲藥，過兩天後出現身體不適，經送醫始知是農藥中毒現象，因此聯想到

消防員執行相關緊急救護案件，是否可能造成執勤者中毒及安全的問題？呂英華表示從文獻看，因救護而中毒的可能性是有，年初曾發生農藥中毒者後送就醫時，隨行家屬和機組護理人員有類似中毒現象，因此邀請台灣專業教官至金上課，並在探討過程訂出 SOP 過程，也要求消防同仁一定要穿防護衣及戴口罩手套，以及初步除污後再送醫，並提醒醫院是農藥中毒事件，以確保不會因緊急救護而中毒的事情。

●議員洪成發質詢消防局業務時，他詢問表示目前消防局的救護及救災裝備是否還是不足？之前新聞報導台灣省城隍廟捐贈救護車給消防局的消息，以及熱心人士捐贈一批救護器材，消防局是否每年提計畫向中央爭取消防救護器材補助？以充實本縣消防救護器材能量。呂英華表示，我們的救災救護裝備器材及車輛，盡量爭取中央補助及民間捐贈，保持足夠救災救護量能。

洪成發也問及消防編制人員是否達標？呂英華表示，消防局組織編制二百零五人，目前預算員額一百七十五人，因財政關係等等到一五五年才開始進用，盡量在人員勤務派遣做到到位，才能克服人力問題。洪成發表示，救災救護救護人員生命財產安全，希望消防局在消防人力，無論向中央或地方爭取，該編列的還是要編列。同時，他指出救災救護在跟時間賽跑，希望各消防分隊對於轄區內的環境一定要熟悉，在第一時間趕到救災救護現場，達到搶救的時效。

●議員許玉昭對於警察局業務質詢表示，榜林圓環設置紅綠燈後，上下班時段常發生交通壅塞現象、紅綠燈秒數達七十秒，警察局是否研議縮短紅綠燈秒數？另於榜林圓環上下班時段，增派員警實施燈號管控或交通措施，以維持榜林圓環交通順暢。對此，警察局長陳錦文表示將與觀光處就秒數進行聯繫及現場會勘，看秒數是否可再精進，以及做警力的調整。

許玉昭也問及道路錄影監視系統的妥善率

是多少？她說近期有民眾發生車禍，要調閱道路錄影監視影片，卻發生道路監視系統故障，而無法調閱的情形，請警察局精進道路錄影監視系統的維護作為，以免又發生民眾調不到影片的情形。陳錦文表示，監視系統妥善率達百分之九十八點三，並在每周有妥善統計，且有器材管理及維修辦法，規定承辦人每天查看，及回報請廠商維修。

許玉昭重視員警值勤的安全，她表示前不久基隆八堵分駐所警備遭開車衝撞，造成員警一死一傷的悲劇，希望警局強化各駐地安全防護，提醒值勤員警、提高警覺、隨時注意駐地內外狀況、以及做好應變防護措施。

對於消防救災安全問題，許玉昭表示新竹市「晴空匯」社區大樓火警，造成兩名消防員殉職案件，除消防局消防人員深表哀悼與不捨之外，並關切消防局第一線消防同仁的救災安全。呂英華表示，「晴空匯」事件後該局有舉辦研討會及演練，且針對安全需加強的部份，並派員赴台受訓及訂出 SOP 程序。

針對許玉昭提出消防硬體設備器材有沒有加強？在軟體制度與訓練上有沒有做強化？呂英華表示，消防裝備器材都一定保持堪用狀態，並向中央積極爭取補助，且每年滾動式檢討，一定讓消防同仁有足夠消防器材能量及安全。

有關消防車老舊問題，許玉昭表示消防署一二年針對全國各縣市消防局老舊消防車的統計，消防局現有廿八輛消防車中，有八輛車齡達十五年以上，平均每三輛就有一輛是老舊消防車，有百分之二十九應報廢但尚未報廢，老舊程度排名全國第六名，有無一套周延的汰換計畫、有沒有做什麼努力去保障救災安全？

消防局長呂英華表示，目前有八部老舊消防車超齡，但維修保養良好，處於堪用狀況，將逐年汰換，並訂有消防車「延壽計畫」。但，許玉昭認為還是盡快汰換，因為消防車老舊不僅關係民衆生命財產安全，也關係到第一線消防員的救災安全問題。

落實照顧弱勢族群

記者李增汪／綜合報導

金門縣政府於 6 月 11 日下午 13 時 30 分起，在縣府新聞發布室召開「113 年度公益彩券盈餘管理委員會說明會暨第 1 次公益彩券盈餘分配基金收支保管及運用管理會議」，由副縣長李文良主持，期許本縣公益彩券盈餘分配基金落實照顧本縣弱勢族群發揮最大社會福利效益。

李副縣長並頒發 113 年度新聘委員聘書，委員分別為縣府社會處長黃雅芬、主計處長王崑龍、教育處長孫麗琪、民政處長許慧婷、衛生局局長蔡建鑫、財團法人台灣暨家庭扶助基金會金門分事務所主任洪依帆、財團法人長光社會福利基金會負責人施美珠、金門縣長期照顧服務關懷協會理事長許美鳳、金門縣瑪利亞社會福利基金會督導張雅雯、社團法人金門縣身心障礙者家長協會理事長歐陽彥森、金門縣新移民公共事務協會理事長張利、金門大學護理學系副教授何清松等，任期自 113 年 5 月 3 日起至 115 年 5 月 2 日止。

會中，聽取主辦單位社會處報告，依序進行上次會議主席指裁示事項執行情形、公益彩管理委員會說明會報告事項以及第 1 次收支保管及運用管理會議業務報告，並進行提案討論。

縣府盼公益彩盈餘分配基金發揮最大社福效益

本縣公益彩券盈餘分配基金是挹注弱勢族群福利最重要的經費來源，歷年來收支應用亦受到關注，本縣公益彩券盈餘分配基金應用正常且良好，管理的制度面亦健全，未有挪做其他用途使用。

與會委員針對各項業務報告提出意見，包括自 113 年 1 月份期間各申請補助相關單位和各項活動辦理情形，相關核定之預算是否被善用以及本縣公益彩券盈餘補助活動是否皆有正向成效，建議業務單位請受補助單位提供相關資料佐證，也讓本縣補助款發揮更佳效益。

最後，主持人副縣長李文良建議，本縣公益彩盈餘分配基金補助款應落實本縣整體施政計畫或社福考核指標，辦理各項社會福利業務，使本縣公益彩券盈餘分配基金真正落實照顧縣民。

責任編輯／翁維智

更正啟事

導演梁修身前往金門古寧頭李光前將軍廟致敬新聞，有關古寧頭戰役誤植為 1945 年，應為 1949 年 10 月 25 日，特此更正。



金門縣政府聘請公益彩券盈餘分配基金會議委員大合照。(李增汪攝)

另類慰警 民眾協助金沙分駐所停車格劃設

鉅豪窗簾燈飾行
調光簾、窗簾、窗紗全面優惠
捲簾、風琴簾、百葉簾、拉門
燈飾全面優惠
工廠直營・歡迎參觀比較
金寧鄉環島西路二段80巷1弄2號
(金大側門斜對面)
免費丈量電話估價：
082-373367・0934-054988

免費癌篩4+1



低劑量電腦斷層檢查 (每2年補助1次)

- 1.肺癌家族史：
50-74歲男性或45-74歲女性，其有血緣之父母、子女或兄弟姊妹為肺癌患者。
- 2.重度吸菸史：
50-74歲吸菸史達30包-年以上，或戒菸未達15年之重度吸菸者。

*若有吸菸情形，應同意接受戒菸服務。



糞便潛血檢查 (每2年補助1次)

50至未滿75歲民眾。



乳房X光攝影檢查 (每2年補助1次)

- 1.45-69歲婦女。
- 2.40-44歲具有乳癌家族史之婦女，其祖母、外婆、母親、女兒或姊妹曾罹患乳癌。



口腔黏膜檢查 (每2年補助1次)

- 1.30歲以上嚼檳榔(含已戒)或吸菸者。
- 2.18歲以上嚼檳榔(含已戒)原住民。



子宮頸抹片檢查 (每年補助1次)

30歲以上婦女。



責任編輯／呂士昂



《20世紀中國文藝圖文誌》，2002年瀋陽出版社發行，有小說、新詩、散文、話劇、美術、音樂、戲曲、電影、攝影等多卷。其中，散文卷收錄80個作者，99篇作品。

女作家僅8人：冰心、蘇雪林、林徽因、張愛玲、張曉風、簡嫚、楊絳、三毛。

1.冰心（1900–1999）福建福州人，選文〈通訊十〉、〈話說君子蘭〉。

1918年入讀北京協和女子大學，1919年開始文學創作，宣揚「愛的哲學」。1923年赴美國留學，代表作《寄小讀者》27篇，寫於留學美國時期的書信體散文，影響深廣。

〈通訊十〉說自己的母子情深，常央著母親細說其童年往事，曾問母親：「媽媽，你到底為什麼愛我？

女史文采 花開兩岸——讀《20世紀中國文藝圖文誌》散文卷

◎洪春柳

」母親放下針線，用她的面頰，抵住她的前額，溫柔地、不遲疑地回答：「不為什麼，只因妳是我的女兒。」1926年回國任教燕京大學，常年活躍於文壇，〈話說君子蘭〉為寄托心志的晚年作品。

2.蘇雪林（1897—1999）原籍安徽，出生江西，選文〈溪水〉。

1918入學北京女子師範，1921留學法國，讀美術、文學，1921回國，先後任教蘇州東吳、上海……等大學。1952年到臺灣，任教臺灣師範大學、臺南成功大學。1973年退休，寫作領域寬廣：創作與學術並行。

〈溪水〉以擬人化手筆寫水石的爭執，形象生動，色彩豐富。

深林中，溪水如天真活潑的小姑娘，秋雨後，高漲的溪水恢復了活潑的本性，淘氣地推擠著紅色落葉。一路暢行的溪水和擋路的大石頭發生了衝突、爭執。終於，溪水發怒，脫下綠衣，奮力地向巨石摔出大巴掌，拍拍手，換裝白裳，得勝地過關了。

3.林徽因（1904–1955）福建福州人，選文〈蛛絲與梅花〉。

留學英國、美國，學習建築，愛好文學，為新月社成員，任教東北大學、清華大學。

〈蛛絲與梅花〉由牽掛在梅枝上的兩根蜘蛛絲寫起

，聯想到造物主的神工。說含苞的梅花最美，一開，就要殘了；說人如蛛絲，活在自織的蛛網中；說東方以花為戀人，惜花、解花，庭院深深，亂紅飛舞；說西洋以花為愛物，編成花球、花冠，獻給愛人。

4.張愛玲（1921—1995）原籍河北，出生上海，選文〈更衣記〉。

1952年移居香港，晚年，客死美國。出身官宦富貴世家，祖母李鴻章女兒。自幼，聰慧早熟，十多歲即熟讀《紅樓夢》。但因父母失和，缺乏親情溫暖，是高門巨宅下的孤影。

張氏為文擅長由世俗小事見出人性深層，融合舊小說筆調與現代藝術的趣味，新舊意境交錯，雅俗共賞。

〈更衣記〉由清朝以來男女衣飾的變化，觀察得社會的變遷、人心的浮沈。知識廣博，但不掉書袋，文暢意巧。

5.張曉風（1941—）原籍江蘇，出生浙江，選文〈一個女人的愛情觀〉。

8歲移居臺灣，畢業東吳大學，任教東吳大學、陽明醫學院。以亦秀亦豪的健筆，寫山水、歌情愛、詠基督精神……寫作題材寬廣。

〈一個女人的愛情觀〉，全文以排比組成，構思巧妙。

6.簡嫚（1961—）臺灣宜蘭，選文〈夏之絕句〉。

臺大中文系畢，曾任《聯合文學》主編，兼融中國古典文學與強烈現代意識。〈夏之絕句〉，以蟬聲寫夏天。「夏天，像一首絕句。」「蟬聲，是大自然的一隊合唱團。……蟬聲，是一條清澈的河水，可以洗洗耳朵。」構思巧妙，意象柔媚。

7.楊絳（1911—2016）原籍江蘇，出生北京，選文〈隱身衣〉。

蘇州東吳大學畢業，曾隨丈夫錢鍾書遊學英國、法國。

〈隱身衣〉是1970年代「文化大革命」的散文精品，全文構思奇穎，想像大膽，可謂奇思異文。

說理中，信手拈來俗諺、中國蘇東坡散文、英國威爾斯小說，顯現廣博知識。「隱身衣的料子是卑微，惟身處卑微，才有機緣看到世態人情的真相。」

8.三毛（1943–1991）原名陳平，祖籍浙江，出生四川，選文〈悲歡交織錄〉。

個性浪漫孤僻，幼愛《三毛流浪記》，曾遊學歐、美。

〈悲歡交織錄〉寫於1989年，兩岸隔絕四十年後，回大陸探親，途經上海、蘇州、杭州，行禮拜廟、祭祖、上墳，一路淚灑，足履如夢。

由8家，可以略知20世紀兩岸女史的大貌。

【社會大學論文雜記】

「錢」龍護體～亢龍有悔

◎許翼銘

「錢」龍護體

於八十一年前的深思了熟慮，其實是「錢面釘孔」，正式提出軍中的退休程序。然而，對於軍中退休金的應用，我與太太意見一致，決定將其投入於投資理財，以實現資產的增值與長遠的財務規劃。然而，我們的做法卻出現了分歧。太太主張將資金投入黃金，以謀取增值。我則認為黃金交易的複雜性以及受多變因素影響，使得此一選擇充滿不確定性。黃金的買賣涉及耗損、折舊、收藏與鑑定等主觀因素，而漲跌之際，實際獲利並非易事，簡而言之，即使看得到，卻未必吃得著。當太太詢問我的看法時，我提出投資股票的建議。太太卻反駁股票市場長期低迷，且缺乏買家的情況。我以堅定的信念回應，只要中華民國不會倒，一定會獲利，股票只是一張紙，方便且不佔空間。況且，我還引用莊老師的卦相，稱我擁有雙層財庫，為股市的波動提供了一份保障。由於當時股市的低迷，政府推出績優股的概念。我參與中鋼績優股的抽籤，每張價值四萬元，幸運地抽中一張。我的大舅子和小姨子也分別中得一張，但因擔憂虧損，將其讓渡給了我。在祖先的庇佑下，我這位「天公仔子」豈能辜負期望，從此，她也深入研究股票市場，並成功轉型為一位投資者。就此我太太由「肚定」轉變為「酷斯拉」。

另一則故事發生於我在軍中時，我養成了購買「國軍同袍儲蓄會軍人儲蓄獎券」的習慣。這項獎券的規則為每張一萬元，每月進行一次對獎，最小獎為後三碼200元，滿一年，則無息還你一萬元。當時，我每年都投入20萬元，共購買20張。我將這些獎券分為四組，每組五張，並進行五個連號的範圍內彈著，以提高中獎的機會。儘管我的目的不是追求大獎，但每年的

獲利都在14%以上，而當時軍中的定存年率約是12%。有一位同事被我的投資獲利所吸引，他請我擔任說客，說服他的母親讓他投資。然而，他母親卻以「許上」有財庫，兒子是肉包子打狗的理由，拒絕了他的提議，使得他無法參與這場獲利的投資歷程。

真龍歸位

我於81年九月中旬跳槽到「衛生院附屬醫院」，俗稱「衛生院」，它等於是衛生局與金門醫院的合體，因那時金門的醫療業務比較單純，在82年初衛生局才與金門縣立醫院各自獨立，就是「分公龜，拆公糧」，此時的醫院又面臨一番新的氣息，重新接受改造來茁壯，我有幸又「射逢其盛」，再次建議購置新儀器，因場所的拮据，就買透視與一般X光機合為一體的機種，因當時醫院尚未有胃鏡、大腸鏡的儀器，所以透視X光機是一大功臣，因我跳槽到衛生院，自此「花崗石醫院」的腸胃X光檢查他們就拒做了，說會做的跳槽了，我咧「你老師」欺負老實人，因做腸胃道攝影有其風險在，尤其是大腸攝影，因需打氣如碰到癌症患者，有將病患的腸子撐破的風險，我就照過好幾個大腸只有剩下中間可通，醫學稱“Apple cone”就是蘋果啃咬到剩下中間「核」的樣子。

神龍擺尾

那個時代，值班可謂是一種高難度的挑戰，因此長官們開始思索將檢驗與放射兩個領域結合，此舉在私立醫院早已司空見慣。對我而言，這是駕輕就熟的領域，因為這正是我的專業所在。甚至連為病患進行輸血前的檢查程序，我都能獨自操控完成。在軍醫院，我已練就了上乘的技藝，因軍醫院打造影劑，都是由我將造影劑注入靜脈血管，其實這是違法的，所以抽血

與其比對是輕鬆自在多了。

在衛生院檢驗科，檢驗紅、白血球的數據往常都使用扎耳朵血。然而，我成為第一位使用抽靜脈血來進行檢驗的在地第一人。對於女性進行胸部X光檢查時，我堅持要求她們脫除胸罩，這在當時被視為一種前所未有的做法。雖然有人將我視為色狼，但我深信，專業的行為應當透過有效的溝通和教育，以建立良好的醫患關係，進而提升整體醫療品質。在那個年代，我以堅持的態度突破了傳統觀念，展現了我的專業精神。擁有卓越的技術功力，我在醫學領域中探索創新，使得檢驗和放射這兩個領域彼此融合，形成更為綜合而高效的醫療體系。透過這樣的努力，我期望能夠為患者提供更加精準、貼心的醫療照護，同時在專業道路上鋪展出一片新的天地。

有位金門醫師到臺北榮總取經學習看診經驗中，我們聽其醫師談起他在悉心整理與治療，然而當病患在醫師還在忙碌的時候提前進入診間，醫師卻和藹地請求病患在外稍事等候。這樣的一幕，病患卻不禁讚嘆醫師的親切與細心。當醫師完成對感冒病患的檢查後，總是耐心地囑咐病患多喝水、休息，病患則感激醫師熱心的提點。然而，同一位醫師回到金門醫院看診時，病患可能會以不同的態度回應，有人坦言不願坐在外等候，認為多喝水就能痊癒，質疑還需求診。這截然不同的反應，是因人家榮總的招牌是「金」字的亮晶晶，我們的招牌卻是「黑」到「金」的「黑密碼」。

在肺部X光的攝影時，吸氣與不吸氣，那是生死一線間，有一位外籍勞工在前一年的X光檢查顯示正常，然而隔年卻被我照出發現癌病變。由於我學會能夠使用英

語、印尼語、越南語、泰語等吸氣、憋氣多種外語，我引導她進行深呼吸和停止呼吸的拍攝方式，因為在肺部充滿空氣的情況下，病灶相對容易辨認。後來我回顧比對了這名外勞前一年的X光片，隱約間也能看出一些異常，但那已是「事後諸葛亮」。

這樣的經歷，讓我深刻體會到在醫學領域，每一次的檢查都是對生命的擔負，而正確的方法更是生死攸關的一線之隔。

龍的窘迫

然而，我的用心與付出也曾經造成一段令人心痛的經歷。我記得有一位罹患癌症末期的病患，當時我提示她憋氣37秒，意圖透過此讓影像呈現更清晰完美的檢查，可惜最後她的呼吸卻真的暫時停止。雖然在急救的努力下成功挽回她的生命，然而這位病患的狀態讓她再次進入加護病房，最後卻「憋著氣」出院。

這次事件讓我深刻體會到，在癌症病變的治療中，病患的舒適感是至為重要的，而安寧病房的主旨正是以此為出發點。當下的醫學極限告訴我們，對於末期癌症患者而言，最好的治療方式就是確保病患能夠感到舒適。這樣的醫療理念呼應著安寧病房的設立，提供病患在生命的最後階段獲得最適切照顧，讓他們能夠在安詳、無痛苦的中度過最後的時光。然而，這樣的觀念並非一般大眾所能理解與接受，因此我們需要進行溝通、普及相關教育，引導社會思維跟上科技的智慧。

回首兒時，坐車總是爭先恐後，而當看到外國人有著悠然自得的排隊精神時，我們感到驚奇且不可思議。然而，隨著時間的推移，我們逐漸習慣且懂得珍惜這種有秩序的行為。今日的社會享有的種種便利，乃是先人辛勤勞動的成果，這使我們更加珍視當下的生活。正如聖者所言：「十年樹木，百年樹

人」。

這句至理名言教導我們，長期的耕耘才能孕育出卓越的成果，而良好的教育與溝通，也正是引領社會走向更進步與人道的關鍵所在。在科技的浪潮中，讓我們攜手前行，以人文關懷引領著醫學發展的方向，迎向更加充實與豐盛的未來。

亢龍有悔

為何憋氣要如此長時間，那是當時的電腦斷層掃描儀器，只是一部一切的「陽春」儀器，但我身處於一座擁有「一切」的醫療殿堂，一部至為重要的電腦斷層掃描儀的設備，它的名字已經成為醫學進步與技術革新的代名詞。而後醫療大樓的成立，門診處使用的是64排128切的先進設備，而急診處則為16切，僅需短短的十幾秒，即可完成一次精準而快速的掃描。這不僅是醫療科技的飛速發展，更是醫學界對於病患迅速診斷的堅持。

有一次，政風室主任跟我閒聊，為何急診處未配備64切的斷層掃描儀？我深思熟慮後回答：「我不敢超越榮總。」因為在94年，當時計畫要蓋新的醫療門診大樓，必須先編列預算，然而等到約101年才實際購置。期間我利用赴台休假造訪榮總醫院的放射部時，我發現他們急診處所使用的電腦斷層掃描儀僅有16切。我認為，若我在急診處引進64切的儀器，將可能被同業與醫學專業人士批評為浪費民脂民膏，因此我謹守先進醫療科技的範疇。

值得一提的是，台北市立聯合醫院放射科的領頭羊仁愛醫院，其急診處所使用的電腦斷層掃描儀僅為4切，且為日本製造的牌子。而金門醫院急診處所引進的16切儀器，更為德國製造，充分顯示我在引進先進醫療科技上的勤奮用心。這番話語使政風室主任不禁感到吃驚，被我唬得一愣一愣的，點頭如搗蒜。

在醫療界的競爭激烈中，我不僅注重先進科技的導入，更顧及公共資源的合理運用。這不僅是一場技術的較量，更是對於醫學專業與品質的極致追求。每一次的決策都承載著對病患的責任，我深信，唯有持續不懈的用心與堅守，方能在醫學的浩瀚洋流中，獲得一席之地。

【小說連載】

跛跛鱸鰻

◎陳長慶

鱸鰻不屑地說：「妳想要賴？妳想賴皮？妳想欠債不還？是不是這樣？」

香蓮不客氣地說：「是我賭輸的嗎？是我欠你的錢嗎？如果是，欠條在哪裡？證據在哪裡？你拿出來看看啊，拿出來看看啊！假若說我要賴，你就是不憑良心說話！」

鱸鰻強辯著說：「雖然不是妳欠的、卻是妳丈夫欠的！我們是口頭約定，彼此講的是信用，沒有欠條，證據就在我們心中，所以妳賴不掉的。而且夫債妻還是理所當然，找妳要、難道不應該？難道有錯？難道妳不該替他還？」

香蓮反駁他說：「如果你不開賭場、不許賭，他會去賭嗎？他會輸錢嗎？假若他身上已沒有錢，你不借錢給他賭，他會欠你賭債嗎？所謂冤有頭債有主，誰欠你的錢，應該去找債主要，而不是看我這個女人好欺負，想嫁禍在我身上，那是會受到天譴的！老實告訴你，明福欠你的賭債，我再也不會替他還半毛錢，有本事你就上法院告我！把證據拿出來，讓法官來評評理。」

（一二）

牛轉乾坤，人生美妙

◎洪金鳳

回到澎湖，我總喜歡帶朋友到阿姨位於我們村落鄉野的農地，看看黃牛吃草休憩的樣貌，朋友們看到牛兒歡喜的微笑及感受到她們興奮的心情，我也從她們的笑臉裡看到自己的笑臉。

這個廣闊平坦的農地，不管是秋冬還是春夏季節造訪，都有不同的美感，但此地的牛兒展現的無表情面孔，任何季節都一樣，我們都喜歡在牠們天真無暇的表情裡，找到人間單純的美感。

這樣的畫面，讓我腦海浮現得以形容的字句是「牛轉乾坤，人生美妙」。



新聞英文解析

黃仁勳爲人工智慧新時代喝采

作者：康鹿兒

Nvidia Corp CEO Jensen Huang is in Taiwan for the island's premier tech expo, Computex Taipei, along with the CEOs of some semiconductor companies. The world's biggest heavyweights in chipmaking and AI are to converge and their plans for a tech industry dominated by AI are top of the agenda.

輝達公司執行長黃仁勳正在台參加島上首屈一指的科技博覽會—台北電腦展，與會的還有全球最大的半導體公司執行長。全球晶片製造和人工智慧（AI）領域的重量級人物將齊聚一堂，他們在人工智慧爲主的科技行業計劃是首要議程。

premier：（a.）首要的；首位的
expo：（n.）博覽會exposition的簡稱
英文中常用於表示「展覽」的英文字有exhibition和exposition。通常，exhibition指的是被動消極的展出活動，單純是陳列展品給大眾欣賞觀看，除非是藝術品，絕大部分並無銷售行爲，而exposition除了展示商品之外，只有的目的在概念和商機的交流，希望可以透過活動吸引消費者和商業合作夥伴，其中有很多新的構想和設計公諸於世，比如台灣常見的電腦展就是用expo（=exposition）這個字。另外，fair也有「展覽」的意思，與前二者較不相同的事，fair通常是像市集一樣的商品展售，以販售爲主要目的，是一種比較大眾化，有現場零售交易的販賣活動，比如書展book fair和旅遊展travel fair。
semiconductor：（n.）半導體
chipmaking：（n.）晶片製造
AI：（n.）人工智慧artificial intelligence的簡稱

converge：（v.）會合；交會
converge 這個字最初是指幾條線或道路的會合或交會，後引申爲觀點等趨於一致，所以常見作爲趨同、會合、聚集或匯合等意思表達。
dominate：（v.）控制；具有優勢
dominate這個字的基本語意爲支配、控制、主宰，指在權力、影響力或地位上具有主導性，使其他事物變得次要，可用於描述對人、事物或情況的支配和控制。

There is outsized interest in this year's Computex, thanks to the participation of not just Huang, but the leaders of some of Nvidia's main rivals in AI hardware, including Advanced Micro Devices Inc (AMD), Qualcomm Inc and Intel Corp. Barry Lam（林百里），chairman of AI server maker Quanta Computer Inc., Hon Hai Precision Industry Co. Chairman Young Liu（劉揚偉），Asustek Computer Inc. Chairman Jonney Shih（施崇榮），

Supermicro CEO Charles Liang（梁見後），along with Minister of Economic Affairs J. W. Kuo（郭智輝）and digital affairs minister Huang Yen-nun（黃彥男），were also seen at the event.

今年的電腦展受到了極大的關注，不僅因爲黃仁勳的參與，還因爲英偉達在人工智慧硬體領域的一些主要競爭對手的領導者的參與，包括AMD、高通和英特爾公司。AI伺服器製造商廣達電腦董事長林百里、鴻海精密董事長劉揚偉、華碩電腦董事長施崇榮、超微首席執行官梁見後、經濟部長郭智輝、數位事務部長黃彥男也出席了活動。

outsized：（a.）超過標準尺寸的，通常翻成巨大的；極大的
participation：（n.）參與
rival：（n.）對手；敵手

Taiwan-born Huang has celebrity status on the island, and there was huge media and public interest in his visit thanks in large part to Nvidia's status as the undisputed leader in the specialized chips and hardware needed to build and run cutting-edge AI. He announced the general availability of Nvidia ACE generative AI, which can create lifelike human avatars for industries such as customer support.

出生於台灣的黃仁勳在島上享有名人地位，他的訪問引起了媒體和公眾的極大興趣，這在很大程度上要歸功於輝達在構建和運行尖端人工智能所需的專用芯片和硬件領域無可爭議的領導者地位。他宣布Nvidia ACE生成式人工智慧全面上市，可以爲客戶支援等行業創建栩栩如生的人類化身。

undisputed：（a.）無可爭辯的；無庸置疑的；不容挑戰的
cutting-edge：（a.）領先地位的；發展前沿的

cutting edge是在美國流傳了四十多年的慣用語，原指銳利的刀鋒亦即我們常說的「刀口」。大約在上個世紀五十年代時人們開始用on the cutting edge來表示在科學、研究和文學等方面比其他人走在前面，處於最先進的地位。因此這個慣用語在科技界使用得最多，形容走在尖端。cutting-edge在本文爲形容詞，表示先端的。
availability：（n.）可得性
general availability：一般可用，是軟件開發期的一個重要階段。一般縮寫爲GA，指所有必要的商業活動已經完成，該軟體產品已經可以發售的階段。

generative AI：（a.）生成式人工智能
生成式AI屬於深度學習（Deep Learning）的一個分支，是一個概念，而不是商品。其工作原理是一類機器學習模型，通過學習數據中的規律或模式（Pattern）來生成新的內容，這也是生成式AI與遵循特定規則的傳統人工智能最大的差異，其所產出的內容並不限於文本，還可以包括圖像、聲音，甚至動畫和3D模型等其它類型。
avatar：（n.）網路遊戲或網路聊天室中的虛擬化身。

Avatar源自印度神話中下凡化作人形的神，所以譯爲「化身」。現常用於指一個屬於自己的2D或3D成像，能夠結合動作捕捉的技術，即時捕捉自己的肢體動作或臉部表情，進而由代表我們的Avatar產生相對應的動作。其應用範圍很廣泛，像VTuber或是虛擬遊戲中我們選擇的角色，都可以被稱爲是avatar。

Jensen gave a speech at the NTU Sports Center in Taipei on Sunday night, receiving a rock-star reception during his speech ahead of the event. Huang said he was “very happy to be in Taiwan,” calling the country a gathering place for Nvidia's partners, adding that everything started for the company in Taiwan. He described AI as the driving force of a new industrial revolution across the globe and said that “the next Industrial Revolution has begun

” . Two fundamental technologies, accelerated computing and artificial intelligence, were the two forces of computing, that “will reshape the computer industry.”

週日晚間黃仁勳在台北台大體育中心發表演講，受到了搖滾明星般的接待。黃表示自己很高興來到台灣，稱台灣是輝達合作夥伴的聚集地，並補充該公司的一切皆始於台灣。他在演說中將人工智慧描述爲全球新工業革命的驅動力並且表示「下一次工業革命已經開始」。加速運算和人工智慧這兩項基礎技術是「將重塑電腦產業」的兩股運算力量。

revolution：（n.）革命；變化；革命性劇變
fundamental：（a.）基礎的；基本的；根本的
accelerate：（v.）使加快、增速；促進；提前
accelerate這個字可用於指車輛或駕駛者加速的動作，人或物的行動加快，或者是用於指促使某件事情早日發生。
reshape：（v.）重塑；重組
shape是形狀的意思，reshape有重新成形的意思，在編碼中，reshape函數是MATLAB中將指定的矩陣變換成特定維數矩陣一種函數，且矩陣中元素個數不變，函數可以重新調整矩陣的行數、列數、維數，顧名思義，就是將陣列重新捏成想要的形狀。

“Companies and countries are partnering with Nvidia to shift the trillion-dollar traditional data centers to accelerated computing and build a new type of data center - AI factories - to produce a new commodity: artificial intelligence,” Huang said. Nvidia has unveiled new products and plans to accelerate the advance of AI.

黃仁勳表示，「企業和國家正在與Nvidia合作，將耗資數十億美元的傳統資料中心轉向加速運算，並建造新型資料中心——人工智慧工廠——以生產新商品：人工智慧」。輝達已推出新產品，並計劃加速人工智慧的進步。

commodity：（n.）大宗商品
大宗商品或大宗物資稱爲commodity，是一種財貨或資源，具有完全或實質性的可互換性，具有經濟價值。大宗商品是爲人類活動而收集並加工的天然材料或商品，如石油或者貴金屬，其構成經濟的基礎。此外，commodity通常是規模化生產，並且質量和數量都有標準化的要求，意味著無論生產者是誰，價格都是固定的。
unveil：（v.）揭露；將……公諸於世

看見金門的美麗與哀愁

古城五〇一 黃亭煒

金門是我的家鄉，它的外型像一隻可愛的小蝴蝶。金門有獨一無二的美，但擁有這般風采，難免就會有幾個破綻。是呀！不管是人、事、物怎麼可能十全十美呢？所以，現在就隨同我一起認識我深愛的家鄉吧！Go！金門很美，且由於開發時間較早，因此擁有許多古色古香的閩南式建築。若在金門，您可以看見漂亮的「燕尾」，它是古厝上的特色。金門因爲有保存完整的古厝遺跡，因此在小村落裡處處能見到這些古老的小房子。後來，有許多金門人下南洋工作，等到他們在當地賺到大錢時，便將金錢匯回家鄉，蓋起一棟又一棟的巴洛克式洋樓，像是陳景蘭洋樓、剛整修完的張文帝洋樓都值得我們去一探究竟。另外，金門的位置亦和軍事用途息息相關，也正因爲軍事用途的關係，阿兵哥們除了蓋了許多的碉堡和坑道，也將在戰爭中的砲彈碎屑打磨作成鋼刀。過往無情的戰火，如今善用，便成了金門的特產。金門的生態景觀，如金門獨特的鳥種戴勝，一年四季都能看見。戴勝其實有個不爲人知的過往，因爲牠們的巢經常築在墳墓旁，所以老一輩都會討厭牠們，向牠們吐口水，還真是可憐！換作是我的話，我不會欺負牠們。金門很美，但也有不少哀愁。金門是出了名的「乾旱島」，雨量很少，所以金門嚴重缺水，得向中國買水。此外，海上的垃圾隨處可見，這些垃圾一旦被人們捨棄在大海，就會飄洋過海，持續在海洋上流浪，真的很糟糕。我們要使用環保的方式發電，例如風力發電、太陽能發電等，並達成垃圾分類、垃圾不落地、淨灘的任務，才能使我們土地越來越健康。我們要攜手保護金門，才能發展出環保的金門。金門是我的家鄉，不管是遊客、當地人、外國人都好，一定要維護這塊綠意盎然的大地。



主題徵文：金門迎城隍

快樂的迎城隍

沙小五〇二 何芸熙

有一天，我和媽媽去看熱鬧的迎城隍。我看到了有一些人抬著一個轎子，轎子上有一個女生，她穿的衣服既華麗又非常美麗，還有一排男生在肚子上畫著一個鬼臉，彷彿鬼臉會跑出來吃人一般。此外，我還看到一個臉上畫

了好笑妝容、身上穿著娃娃的男生，以及一些人穿著木偶，走著大步的步伐，我覺得又有一點可怕，又有一點好笑。對了！我還有看到還有很多小朋友坐在轎子上呢，我覺得好神奇呀！

中國男駕艇直闖淡水河 海巡署坦承疏失懲處10人



中國籍阮姓男子疑因網路言論問題，9日駕船直衝淡水河並聲稱要投誠，遭海巡署逮捕送辦，為今年第2起陸客偷渡案，海巡署長張忠龍（中）11日親率副署長謝慶欽（右）、北部分署分署長廖德聖（左）出席記者會對外說明。（中央社）

【中央社記者黃麗芸台北11日電】中國男子駕艇直闖淡水河。海巡署長張忠龍今天坦承，主要是人為疏失，未做好相關通報及橫向聯繫，海巡署共懲處10人申誠或記過，包括北部分署分署長廖德聖及雷操員等人在內。

海洋委員會海巡署今天下午召開記者會，包括張忠龍、海巡署副署長謝慶欽、海巡署巡防組長廖雲宏及廖德聖都出席。

張忠龍表示，接受各界指導及指責，這次事件發生後，海巡署就檢討相關環節，監控系統都沒有問題，主要是人為疏失部分，也就是沒有做好相關通報及橫向聯繫，每個節點都有監控，但監控人員誤將中國籍快艇認為常態性台灣籍作業漁船。

他指出，因為當時淡水河口有57艘不明目標，更接近時有30多艘，所以誤判為常態性作業漁船，因而未通知海巡隊做線上查緝，這是較有疏忽的部分；另外

航空4雄寫最旺5月 客貨雙強挹注營收

【中央社記者江明晏台北11日電】4家航空業者5月營收全數出爐，均創同期新高，華航、長榮航指出，5月客運需求依舊暢旺，貨運也受惠電商、台灣AI伺服器等空運需求強勁；台灣虎航前5月營收創高，星宇航空5月貨收也寫紀錄。

華航集團5月合併營收新台幣161.03億元，在客貨運績保成長動能下，刷新同期紀錄，年增11.28%，其中，5月客運收入為97.75億元，年增6.96%。

華航指出，5月為航空客運淡季，整體營收仍維持今年第一季水準，北美航線載客表現穩定，東南亞航線也推動客收成長，反映旅運需求持續強勁。

華航也指出，貨運收入50.45億元為今年最佳，較4月增幅2.7%，較去年同期增幅2.81%，雖受各地勞動節及日本黃金週等假期影響

，雷達站人員發現目標後，未繼續做後續通報，整個通報環節出了問題，海巡署將作相關檢討，讓勤務更精進，務求無疏漏。

張忠龍表示，對於中國大陸不斷對台灣從事灰色地帶認知作戰，呼籲民眾要團結，同心協力對抗中國大陸的不理性侵擾。

隨即由謝慶欽說明案情發情形指出，海巡署第三巡防區指揮部沙崙雷達於9日上午9時許在淡水外海6里發現並鎖定1艘可疑船舶，隨即通報北部分署第八岸巡隊淡水第二漁港及八里安檢所加強監控及應處。

其中，淡水第二漁港安檢所人員抵達現場後，發現可疑船舶駕駛為1名中國籍男性，當場將他逮捕並押返安檢所調查，釐清其抵台方式、管道及目的，並依違反「臺灣地區與大陸地區人民關係條例」及「入出國及移民法」移送士林地檢署偵辦。

謝慶欽表示，沙崙雷達操作員案發當天於淡水外海6里即鎖定此目標，但將其誤判為一般返港作業的台灣籍漁船，雖有通報淡水第二漁港及八里安檢所人員辨識目標，但未及時調派巡防艇前往攔截登檢。

另外，八里安檢所辨識此船為非台灣籍漁船後，未於第一時間通報查緝，相關人員確有疏失，已依規定追究相關人員疏失責任。

謝慶欽說，海巡署今天上午已召開考績會議決議，包括海巡署北部分署長廖德聖到安檢所雷操手等10人，分別核以申誠或記過處。

據指出，相關懲處結果，廖德聖申誠1次；第三巡防區主任、海域管制官、指管長，以及八里守望哨士官長、淡水第二漁港守望哨2名隊員，各申誠2次；第三巡防區雷達小組長、2名雷達操作員各記小過1次。

謝慶欽表示，此案是為人為誤判及疏失所致，海巡監信系統沒有漏接，海巡署近10年（民國103年至112年）共查獲中國大陸籍非法入境人士計119人，今年迄今也已驅離89艘中國大陸籍越界船舶。

有鑑於雷達光點辨識不易，謝慶欽指出，海巡署刻正導入更多科技輔助，例如雷達搭配紅外線熱像儀的「環島智慧型岸際監控系統」、逐步充實無人機等高空立體巡邏機制、全力推動台灣籍漁船全數安裝船舶自動識別系統（AIS）。

另外，並持續落實人員教育訓練，強化與友軍（國防部）的協調聯繫，以嚴密監控應處海面目標，確保國境安全。

橘子新遊戲助攻 看好第3季營運走揚

【中央社記者吳家豪台北11日電】一遊戲營運商遊戲橘子今天舉行新遊戲上市記者會，台灣區營運長簡志浩說，第3季為遊戲業傳統旺季，橘子在新遊戲上市及主力遊戲改版帶動下，第3季營運有望優於第2季，今年規劃再推出1到2款遊戲。

遊戲橘子宣布，從韓國遊戲開發商ZIXOX取得代理、橫跨PC及手機雙平台的AMORC（大型多人線上角色扮演遊戲）「波拉西亞戰記」預計13日上市，華碩旗下電競品牌ROG玩家共和國為指定硬體合作廠商。因新遊戲上市前的預創角色名額爆滿，橘子加開15組伺服器，總數達到40組。

橘子集團執行長劉柏園指出，今天是過去幾年來集團最重要的產品發表會，這款遊戲是ZIXOX創業以來投入最大開發團隊的產品，上

名城有線電視綜合台	
113年6月12日 CH33 節目表	
07:00-08:00	名城報報
08:00-09:00	金門故事島 一條龍式居家規劃師
09:00-10:00	咱！好厝邊 綜情綜意
10:00-11:00	金門頭家來開講 時事論壇
11:00-12:00	名城報報
12:00-13:00	金門故事島 一條龍式居家規劃師
13:00-14:00	2024金門石硯文化季（上）
14:00-15:00	2024金門石硯文化季（下）
15:00-16:00	咱！好厝邊 綜情綜意
16:00-17:00	金門頭家來開講 時事論壇
17:00-18:00	名城報報
18:00-19:00	金門故事島 一條龍式居家規劃師
19:00-20:00	咱！好厝邊 綜情綜意
20:00-21:00	2024料羅迎媽祖
21:00-22:00	金門頭家來開講 時事論壇
22:00-23:00	名城報報
23:00-24:00	金門故事島 一條龍式居家規劃師
24:00-01:00	咱！好厝邊 綜情綜意
01:00-02:00	金門頭家來開講 時事論壇
02:00-03:00	名城報報

責任編輯／孫珮瑄



遊戲橘子11日在台北舉行跨平台遊戲「波拉西亞戰記」上市記者會，橘子集團執行長劉柏園上台致詞暢談營運展望。（中央社）

會持續做下去

【中央社記者范正祥台北11日電】民衆黨立委林憶君質詢關心花東交通建設，行政院長卓榮泰今天表示，蘇花安絕不是空頭支票，會持續做下去，請花東鄉親安心；交通部長李孟諺也說，政府持續投入相當多經費和關注在花東的鐵路交通。

花蓮40規模7.2地震造成災情，公路局推動蘇花安計畫增加用路安全，將採攔石柵、長隧道因應落石路段。環境部5月14日召開「台9線蘇花公路安全提升計畫環境影響說明書」專案小組第2次初審會議，環評委員建議土石方產生量處理運輸要有完整評估、施工便道非常多條擬訂恢復計畫等，同意本案通過初審，將送大會審查。

立法院會今天進行對卓榮泰報告施政方針繼續質詢，相關部會首長列席。林憶君質詢時訴求花東人要安全回家的路，呼籲中央正視花東交通的重要性。

對於林憶君關心蘇花安進度，擔心會不會是政治語言，卓榮泰說，如果這是一張空頭支票，就不會有5月14日環評初審通過，這絕對不是一張空頭支票，蘇花安已經在程序當中，會一步一步持續做下去。

另外，李孟諺指出，40地震震得出過去蘇花改所做的隧道、橋梁，狀況都還非常好，抗震、耐震能力非常好，所以這次也持續推動蘇花安，要把整個快速路網系統聯通。

李孟諺說，蘇花安在今年5月14日環評初審通過，現在開始進入相關設計階段，如果順利，希望明年底以前能夠辦理相關招標，這樣整個路廊打通一直到新城，連接國道5號，整個花蓮就有安全快速的道路。

卓榮泰：蘇花安絕非空頭支票

談及中央對花東交通的重視，李孟諺還說，現在花東鐵路雙軌化已經陸續發包進行，可以讓花東鐵路提速，現階段也把全國最新、最好的車廂用在花東，這些都是代表政府持續對花東投入相當多經費和關注。

以色列與哈瑪斯水火不容 聯合國停火決議成效難料

大姑丈夫指涉不法

【中央社記者王承中台北11日電】國民黨立委徐巧芯遭大姑先生杜秉澄指涉潛艦聲紋、收受回饋及內線交易等不法。徐巧芯今天表示，杜秉澄講的完全不是事實，未有任何證據。檢調若有任何懷疑，一定要快辦，絕對不能等，只是可能會很失望，因為什麼都沒有。

徐巧芯今天發布聲明指出，杜秉澄講的完全不是事實，更未有任何證據。檢調若有任何懷疑，一定要快辦，絕對不能等，只是可能會很失望，因為什麼都沒有。

徐巧芯：完全不是事實

【中央社記者王承中台北11日電】國民黨立委徐巧芯遭大姑先生杜秉澄指涉潛艦聲紋、收受回饋及內線交易等不法。徐巧芯今天表示，杜秉澄講的完全不是事實，未有任何證據。檢調若有任何懷疑，一定要快辦，絕對不能等，只是可能會很失望，因為什麼都沒有。

徐巧芯今天發布聲明指出，杜秉澄講的完全不是事實，更未有任何證據。檢調若有任何懷疑，一定要快辦，絕對不能等，只是可能會很失望，因為什麼都沒有。

以色列與哈瑪斯水火不容

【中央社記者廖漢原紐約11日電】聯合國安全理事會今天通過美國版本的以色列哈瑪斯停火決議，表面上看似美國總統拜登外交斡旋取得成果，不過以色列與哈瑪斯是否會依循決議行事，仍是未知數。

除了俄羅斯棄權外，聯合國安理會（United Nations Security Council）14國均贊成通過美國提出的以色列與哈瑪斯（Hamas）停火決議，為加薩和平帶來希望。

以哈戰爭自去年10月爆發，美國曾3度因支持以色列的立場，在安理會否決他國提出的停火決議草案，俄羅斯與中國也因曾欠缺停火文字，否決美國的提案。10日通過的版本，第一階段即要求雙方停火，獲得近乎全體理事國同意，俄羅斯度強硬表示，以色列會持續